

1. 本堂按加州指引重開教會。請每位赴會者遵行有關健康衛生及保持社交距離的指引，詳細指引登於告示版。
Our church is reopening following state guidelines. We sincerely invite everyone to follow health and hygiene practices and social distancing. Details are posted on the notice board.
2. 6月份堂董會將於下安息日下午3時於禮堂及網上舉行。

June Board Meeting next sabbath at 3:00 pm in the sanctuary and via Zoom.

3. 《2021 健康優先講座》將於Facebook專頁及YouTube專頁直播

2021 Staying Healthy Health Seminar via Facebook Live and YouTube Channel.

7/10 5 pm	脂肪肝 Fatty Liver	許佰賜醫科博士 Basil Vasantachart, MD
8/07 5 pm	膽囊保健 Gallbladder Health	徐明亮醫科博士 Philip Tsui, MD
9/11 5 pm	腎臟與前列腺保健 Kidney & Prostate Health	朱有為醫科博士 Dominic Chu, MD

4. 聖餐禮將於6月26日崇拜後舉行，誠邀會眾參與，方式如下：
Communion Service will be held after worship next Sabbath, and the congregation is cordially invited to participate in one of the following ways:
 - a. 觀禮 Watch the ceremony
 - b. 自備無酵餅及葡萄汁 Self-prepare unleavened bread and grape juice
 - c. 聯絡堂主任領取無酵餅及葡萄汁包裝 (6月23日前)
Contact church pastor to obtain unleavened bread and grape juice package (before 6/23)
5. 英文崇拜聚會將於7月3日起回復正常聚會，包裝午餐亦於同日開始供應。
English Divine Worship Service will resume on July 3, and packed lunch will also be available starting the same day.

☀️《陽光大道 Sunshine Boulevard》網上廣播 Podcast

環節	主持	本週一 (6/07)	下週一 (6/14)
健康生活	Walter, Maria, Rosana	胃部保健 (3)	胃部保健 (4)
社會透視	Cecil	服務業自動化 (上)	服務業自動化 (中)
空中花園	Megan, Jeffery, Tim	看，你的母親	遍地都黑暗

收聽網址: https://awr.org/program/yuesc_awr/ 或 <https://www.linguaspirita.net/cantonese>
 討論: <https://www.facebook.com/SunshineCantonese>
 蘋果iPhone, iPad可在 "Podcasts" 或 "iTunes" 搜尋和訂閱。
 其他Podcast平台包括Spotify、Amazon、Google等等。

下安息日 (6月19日) 當值表 On Duty for Next Sabbath

Sabbath School 安息日學		Combined Worship 聯合崇拜	
司會 Chairperson	-----	領唱 Song Leader	敬拜組 Praise Team
讀經 Scripture	-----	司會/牧養禱告 Chairperson/Intercession	陳禮華 Sheridan Broyles
禱告 Prayer	-----	証道 Sermon	陳韋豪 Jeffery Chan
聖工消息 Mission Story	-----	翻譯/讀經 Interpreter/Scripture	游建睿 Miles Yu
詩歌奉獻 Special Music	-----	執事 Deacon/Deaconess	-----



基督復臨安息日會
羅省粵語教會

Los Angeles Cantonese

Seventh-day Adventist Church

2021年6月12日 June 12, 2021



時間Time	活動 Activity	場地Venue	負責人Person in charge
9:30 am	粵語研經班 Cantonese Lesson Study	Zoom Meeting ID: <u>228-228-5537</u> 電話 Voice call: (669) 900-9128	
10:00 am	《安息日學》電視節目 Sabbath School TV Program	禮堂 Sanctuary	網上直播 Online Broadcast
	兒童聖經班 Children Sabbath School	Zoom Meeting ID: <u>815-483-745</u>	
10:45 am	安息日學 Sabbath School	禮堂 Sanctuary	詹綺玲 Elaine Leung
11:00 am	聯合崇拜聚會 Combined Divine Worship	禮堂 Sanctuary	講員 Speaker: 陳越慶 Bilta Tran
2:00 pm	青年研經班 Youth Sabbath School	Zoom Meeting ID: <u>457-676-1986</u>	

日落時間Sunset 天普市 Temple City: 今日 Today 8:04 pm 下星期五 Next Friday 8:06 pm

聚會地點 Venue: 5537 Temple City Boulevard, Temple City

辦公室 Office: 3817 Arden Dr., El Monte 電郵 Email: cantonesesda@gmail.com

郵寄地址 Mailing Address: P.O. Box 634, Rosemead, CA 91770-0634

教會網站 Website: www.lacantonese.org Facebook: facebook.com/lacantonese

YouTube: youtube.com/c/LACantoneseAdventistChurch

受款名稱 Checks to: L.A. Cantonese SDA Church

粵語部堂牧 Pastor (Cantonese): 陳韋豪牧師 Jeffery Chan 626-677-6821

英語部堂牧 Pastor (English):

游建睿長老 Miles Yu 626-536-3934 / 胡傳沂傳道 Aidan Wu 323-629-0799



聯合崇拜聚會 Combined Divine Worship 11:00 a.m.

司琴 Pianist: 林婉華 Vanna Tran
翻譯 Interpreter: 游建睿 Miles Yu
司會 Chairperson: 曾仰豪 Howard Tang

詩歌頌讚 C158-158 如鳥振翅 敬拜組
Song Service *Flee as a Bird* Praise Team
C332-470 站立為耶穌
Stand Up! Stand Up for Jesus!

三一頌 C497-497/E694 讚美上帝 敬拜組
Doxology *Praise God From Whom All Blessings* Praise Team

牧養禱告 C498-498/E684 請聽我祈禱 曾仰豪
Intercession *Hear Our Prayer, O Lord* Howard Tang

特別音樂 蒙愛的沙 曾仰豪
Special Music Howard Tang

讀經 撒母耳記上15:22-23, 約翰福音 4:24 游建睿
Scripture Reading 1 Samuel 15:22-23, John 4:24 Miles Yu

證道 敬拜壹零壹 陳越慶
Sermon One, The Only One Bilta Tran

奉獻 北美婦女事工捐
Offering NAD Women's Ministries



什一或傳道人基金請用捐款信封註明

Adventist Giving 網上捐款: <https://adventistgiving.org/?OrgID=ANPP22>
或郵寄: P.O. Box 634, Rosemead, CA 91770-0634

報告 曾仰豪
Announcements Howard Tang

祝福頌 主賜福你 敬拜組
Benediction Hymn *Zyu Ci Fuk Nei* Praise Team

每天用禱告互相守望! Daily Prayer for Each Other!

日 Sun	一 Mon	二 Tue	三 Wed	四 Thu	五 Fri
Feng, Gary 馮嘉偉 (家人)	Chan, Pamela 陳曄 (家人)	Poon, Gary 盤衛強 (家人)	Yu, Michael 游建邦 (家人)	Chan, Tim 陳子武 (家人)	Lee, Aron 李克峻 (家人)



安息日學 Sabbath School 10:00 a.m.

司會 Chairperson: 詹綺玲 Elaine Leung

9:30 am 線上粵語研經 **10:00 am** 直播《安息日學》電視節目
Cantonese Lesson Study via Zoom S.S. TV Program via Live Streaming

詩歌頌讚 C302-382 坐在主腳前 敬拜組
Song Service *Sitting at the Feet of Jesus* Praise Team

開會祈禱 曾抑瑜
Opening Prayer Yvonne Tang

聖工消息 不是照我的意思 陳若媚
Mission Story Not My Way Syliva Tran

讀經 希伯來書 9:15 詹綺玲
Scripture Reading Hebrews 9:15 Elaine Leung

存心節:

為此, 祂作了新約的中保, 既然受死贖了人在前約之時所犯的罪過, 便叫蒙召之人得著所應許永遠的產業。(希伯來書 9:15)

兒童聖經章節 Children's Bible Verse (腓立比書 Philippians 2:2)

你們就要意念相同, 愛心相同, 有一樣的心思, 有一樣的意念, 使我的喜樂可以滿足。Make my joy complete by being of the same mind, having the same love, being in harmony and of one mind.

活動Program	時間Time	場地Venue	註Note
禱告晚會 Prayer Meeting	星期三 晚上六時三十分 Wednesday at 6:30 pm	Zoom	Zoom ID 228-228-5537
口琴班 Harmonica Class	每月第一及第三安息日 1st & 3rd Sabbaths	禮堂 Sanctuary	待定 To be confirmed
夏威夷小結他 Ukulele Class	每安息日下午 Every Sabbath afternoon	副堂 Chapel	待定 To be confirmed
結他班 (初級) Guitar Class (Beginners)	每安息日下午 Every Sabbath afternoon	教會辦公室 Church Office	待定 To be confirmed
結他班 Guitar Class	每安息日下午 Every Sabbath afternoon	禮堂 Sanctuary	待定 To be confirmed
青年團契 Youth Fellowship	星期五 晚上七點 Friday at 7:00 pm	Zoom	Zoom ID 814-3234-5192